

POWER BANK

POCKET FAN

PRDF6107



USER MANUAL



PRODUCT INFORMATION

1. The product has been equipped with two 3.7 V batteries with a capacity of 2000 mAh. It can work up to 9 hours on a single battery charge.
2. A micro USB connector is used to charge the device. You can use the cable and charger used to charge the smartphone battery.
3. The product has overcharge and discharge protection.
4. The motor used in the device is characterized by low energy consumption and long life.

USE

1. Before use, connect your device to a USB charger or USB port on your computer to charge its battery.
2. The device can act as an energy bank, charging other devices. To do this, connect an external device to the output socket to start charging. The 4 level indicator will light up.

BATTERY CHARGING

Charging the USB cable: Connect one end of the USB cable to the fan and the other end to the computer adapter or USB socket (5V / 2A adapter recommended). It takes approximately 5 hours to fully charge.

COMMENTS

1. When the fan power decreases due to a low battery, connect it to charge as soon as possible. Otherwise the discharge protection function will be activated and the device will be turned off.
2. When the fan is automatically turned off due to low battery, do not start it to avoid damaging the battery. Connect the charging device.
3. The product is not waterproof, therefore it cannot come into contact with moisture.
5. The product is suitable for use in the natural environment at 0-40 °C
6. Do not disassemble the device and do not repair it yourself. Only an authorized service center employee can do this.

INFORMACJE O PRODUKCIE

1. Produkt został wyposażony w dwa akumulatory 3,7 V o pojemności 2000 mAh. Na jednym ładowaniu baterii może pracować do 9 godzin.
2. Do ładowania urządzenia służy złącze Micro USB. Można korzystać z kabla i ładowarki używanej do ładowania baterii smartfonu.
3. Produkt posiada zabezpieczenie przed przeladowaniem oraz rozładowaniem.
4. Silnik zastosowany w urządzeniu charakteryzuje się niskim zużyciem energii i długą żywotnością.

OBSŁUGA

1. Przed użyciem podłącz urządzenie do ładowarki USB lub portu USB w komputerze, aby naładować jego baterię.
2. Urządzenie może pełnić rolę banku energii, ładując inne urządzenia. W tym celu należy podłączyć zewnętrzne urządzenie do gniazda wyjściowego, aby rozpocząć ładowanie. Zaświeci się 4-poziomowy wskaźnik naładowania.

ŁADOWANIE AKUMULATORA

Ładowanie kabla USB: Podłącz jeden koniec kabla USB do wentylatora, a drugi koniec do adaptera lub gniazda USB komputera (zalecany jest adapter 5V / 2A). Pełne naładowanie zajmuje około 5 godzin.

UWAGI

1. Gdy moc wentylatora spada w związku z rozładowującą się baterią, jak najszybciej podłącz go do ładowania. W przeciwnym razie aktywowana zostanie funkcja ochrony przed rozładowaniem i urządzenie zostanie wyłączone.
2. Gdy wentylator jest automatycznie wyłączany z powodu niskiego poziomu naładowania baterii, nie uruchamiaj go, aby uniknąć uszkodzenia baterii. Podłącz urządzenie do ładowania.
3. Produkt nie jest wodoodporny, dlatego nie może mieć kontaktu z wilgocią.
5. Produkt nadaje się do stosowania w środowisku naturalnym o temperaturze 0–40 °C.
6. Nie rozkręcaj urządzenia i nie naprawiaj we własnym zakresie. Może to zrobić jedynie pracownik autoryzowanego centrum serwisowego.

INFORMACE

1. Výrobek byl vybaven dvěma 3,7 V bateriemi s kapacitou 2000 mAh. Na jedno nabití baterie může pracovat až 9 hodin.
2. K nabíjení zařízení se používá konektor micro USB. K nabíjení baterie smartphonu můžete použít kabel a nabíječku.
3. Produkt má ochranu proti přebití a vybití.
4. Motor použitý v zařízení se vyznačuje nízkou spotřebou energie a dlouhou životností.

OBSLUHA

1. Před použitím připojte zařízení k nabíječce USB nebo portu USB v počítači, abyste mohli nabít baterii.
2. Zařízení může fungovat jako energetická banka a nabíjet jiná zařízení. Chcete-li to provést, připojte k výstupní zásuvce externí zařízení a začněte nabíjet. Rozsvítí se indikátor úrovně 4.

NABÍJENÍ BATERIE

Nabíjení kabelu USB: Připojte jeden konec kabelu USB k ventilátoru a druhý konec k počítačovému adaptéru nebo zásuvce USB (doporučuje se adaptér 5V / 2A). Plné nabití trvá přibližně 5 hodin.

POZNÁMKY

1. Když se v důsledku slabé baterie sníží výkon ventilátoru, připojte ji co nejdříve k nabíjení. Jinak bude aktivována funkce ochrany proti vybití a zařízení bude vypnuto.
2. Pokud se ventilátor automaticky vypne z důvodu vybité baterie, nespouštějte jej, aby nedošlo k poškození baterie. Připojte nabíjecí zařízení.
3. Výrobek není vodotěsný, proto nemůže přijít do styku s vlhkostí.
5. Výrobek je vhodný pro použití v přírodním prostředí při 0-40 ° C
6. Zařízení nerozebírejte a neopravujte jej sami. To může provést pouze autorizovaný zaměstnanec servisního střediska.

INFORMÁCIE

1. Výrobok bol vybavený dvoma 3,7 V batériami s kapacitou 2000 mAh. Na jedno nabitie batérie môže pracovať až 9 hodín.
2. Na nabíjanie zariadenie sa používa konektor micro USB. Na nabíjanie batérie smartphonu môžete použiť kábel a nabíjačku.
3. Produkt má ochranu proti prebitiu a vybitia.
4. Motor použitý v zariadení sa vyznačuje nízkou spotrebou energie a dlhou životnosťou.

OBSLUHA

1. Pred použitím pripojte zariadenie k nabíjačke USB alebo portu USB počítača, aby ste mohli nabíť batériu.
2. Zariadenie môže fungovať ako energetická banka a nabíjať iné zariadenia. Ak to chcete urobiť, pripojte k výstupnej zásuvke externé zariadenie a začnite nabíjať. Rozsvieti sa indikátor úrovne 4.

NABÍJANIE BATÉRIE

Nabíjanie kábla USB: Jeden koniec kábla USB k ventilátoru a druhý koniec k počítačovému adaptéru alebo zásuvke USB (odporúča sa adaptér 5V / 2A). Plné nabitie trvá približne 5 hodín.

POZNÁMKY

1. Keď sa v dôsledku slabšej batérie zníži výkon ventilátora, pripojte ju čo najskôr na nabíjanie. Inak bude aktivovaná funkcia ochrany proti vybitiu a zariadenie bude vypnuté.
2. Ak sa ventilátor automaticky vypne z dôvodu vybitia batérie, nespúšťajte ho, aby nedošlo k poškodeniu batérie. Pripojte nabíjacie zariadenie.
3. Výrobok nie je vodotesný, preto nemôže prísť do styku s vlhkosťou.
5. Výrobok je vhodný pre použitie v prírodnom prostredí pri 0-40 ° C
6. Zariadenie nerozoberajte a neopravujte ho sami. To môže vykonať iba autorizovaný zamestnanec servisného strediska.

INFORMATIONS SUR LE PRODUIT

1. Le produit est équipé de deux piles de 3,7 V d'une capacité de 2000 mAh. Il peut fonctionner jusqu'à 9 heures avec une seule charge de batterie.
2. Un connecteur micro USB est utilisé pour charger le périphérique. Vous pouvez utiliser le câble et le chargeur utilisés pour charger la batterie du smartphone.
3. Le produit a une protection de surcharge et de décharge.
4. Le moteur utilisé dans l'appareil est caractérisé par une faible consommation d'énergie et une longue durée de vie.

UTILISATION

1. Avant utilisation, connectez votre appareil à un chargeur USB ou à un port USB de votre ordinateur pour charger sa batterie.
2. L'appareil peut servir de banque d'énergie et charger d'autres appareils. Pour ce faire, connectez un périphérique externe à la prise de sortie pour commencer à charger. L'indicateur de 4 niveaux s'allumera.

CHARGE DE LA BATTERIE

Chargement du câble USB: connectez une extrémité du câble USB au ventilateur et l'autre extrémité à l'adaptateur pour ordinateur ou à la prise USB (adaptateur 5V / 2A recommandé). Il faut environ 5 heures pour charger complètement.

REMARQUES

1. Lorsque la puissance du ventilateur diminue en raison d'une batterie faible, connectez-le pour le charger le plus rapidement possible. Sinon, la fonction de protection contre les décharges sera activée et l'appareil sera éteint.
2. Lorsque le ventilateur s'éteint automatiquement en raison d'une batterie faible, ne le démarrez pas pour éviter d'endommager la batterie. Connectez le chargeur.
3. Le produit n'est pas imperméable et ne peut donc pas entrer en contact avec l'humidité.
5. Le produit convient pour une utilisation en milieu naturel à une température comprise entre 0 et 40 ° C
6. Ne démontez pas l'appareil et ne le réparez pas vous-même. Seul un employé autorisé d'un centre de service peut le faire.

INFORMAZIONI SUL PRODOTTO

1. Il prodotto è stato dotato di due batterie da 3,7 V con una capacità di 2000 mAh. Può funzionare fino a 9 ore con una singola carica della batteria.
2. Un connettore micro USB viene utilizzato per caricare il dispositivo. È possibile utilizzare il cavo e il caricabatterie utilizzati per caricare la batteria dello smartphone.
3. Il prodotto ha una protezione da sovraccarico e scarica.
4. Il motore utilizzato nel dispositivo è caratterizzato da basso consumo energetico e lunga durata.

PERSONALE

1. Prima dell'uso, collegare il dispositivo a un caricatore USB o una porta USB del computer per caricare la batteria.
2. Il dispositivo può fungere da banca di energia, caricando altri dispositivi. Per fare ciò, collegare un dispositivo esterno alla presa di uscita per iniziare la ricarica. L'indicatore di livello 4 si illuminerà.

BATTERIA IN CARICA

Caricamento del cavo USB: collegare un'estremità del cavo USB alla ventola e l'altra estremità all'adattatore del computer o alla presa USB (si consiglia un adattatore 5V / 2A). Sono necessarie circa 5 ore per caricare completamente.

COMMENTI

1. Quando la potenza della ventola diminuisce a causa di una batteria scarica, collegarla per caricarla il prima possibile. Altrimenti verrà attivata la funzione di protezione da scarica e il dispositivo verrà spento.
2. Quando la ventola si spegne automaticamente a causa della batteria scarica, non avviarla per evitare di danneggiare la batteria. Collegare il dispositivo di ricarica.
3. Il prodotto non è impermeabile, pertanto non può venire a contatto con l'umidità.
5. Il prodotto è adatto all'uso in ambiente naturale a 0-40 °C
6. Non smontare il dispositivo e non ripararlo da soli. Solo un dipendente del centro di assistenza autorizzato può farlo.

ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДУКТЕ

1. Изделие оснащено двумя 3,7 В батареями емкостью 2000 мАч. Он может работать до 9 часов от одной зарядки аккумулятора.
2. Разъем micro USB используется для зарядки устройства. Вы можете использовать кабель и зарядное устройство для зарядки аккумулятора смартфона.
3. Продукт имеет защиту от перезарядки и разрядки.
4. Используемый в устройстве мотор характеризуется низким энергопотреблением и длительным сроком службы.

ПЕРСОНАЛ

1. Перед использованием подключите устройство к USB-зарядному устройству или USB-порту компьютера, чтобы зарядить аккумулятор.
2. Устройство может выступать в роли банка энергии, заряжая другие устройства. Для этого подключите внешнее устройство к выходному разъему, чтобы начать зарядку. Индикатор уровня 4 загорится.

ЗАРЯДКА АККУМУЛЯТОРА

Зарядка USB-кабеля: подключите один конец USB-кабеля к вентилятору, а другой конец к адаптеру компьютера или USB-разъему (рекомендуется адаптер 5V / 2A). Полная зарядка занимает около 5 часов.

ЗАМЕЧАНИЯ

1. Когда мощность вентилятора уменьшается из-за низкого заряда батареи, подключите его для зарядки как можно скорее. В противном случае функция защиты от разряда будет активирована и устройство будет выключено.
2. Когда вентилятор автоматически отключается из-за низкого заряда батареи, не запускайте его, чтобы не повредить батарею. Подключите зарядное устройство.
3. Продукт не является водонепроницаемым, поэтому не может вступать в контакт с влагой.
5. Продукт пригоден для использования в естественных условиях при температуре 0-40 ° C.
6. Не разбирайте устройство и не ремонтируйте его самостоятельно. Только авторизованный сотрудник сервисного центра может сделать это.

INFORMAȚII DESPRE PRODUS

1. Produsul a fost echipat cu două baterii de 3,7 V cu o capacitate de 2000 mAh. Poate funcționa până la 9 ore cu o singură încărcare a bateriei.
2. Un conector micro USB este utilizat pentru a încărca dispozitivul. Puteți utiliza cablul și încărcătorul folosit pentru a încărca bateria smart-phone-ului.
3. Produsul are protecție la suprasarcină și descărcare.
4. Motorul folosit în dispozitiv este caracterizat prin consum redus de energie și durată lungă de viață.

PERSONAL

1. Înainte de a utiliza, conectați dispozitivul la un încărcător USB sau un port USB al computerului pentru a-i încărca bateria.
2. Dispozitivul poate acționa ca o bancă de energie, încărcând alte dispozitive. Pentru a face acest lucru, conectați un dispozitiv extern la priza de ieșire pentru a începe încărcarea. Indicatorul de nivel 4 se va aprinde.

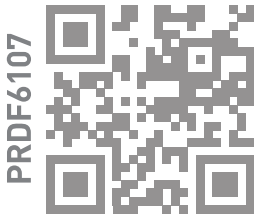
ÎNCĂRCAREA BATERIEI

1. Încărcarea cablului USB: conectați un capăt al cablului USB la ventilator și celălalt capăt la adaptorul computerului sau la priza USB (se recomandă adaptorul 5V / 2A). Încărcare completă durează aproximativ 5 ore.

COMENTARII

1. Când puterea ventilatorului scade din cauza unei baterii reduse, conectați-o pentru a încărca cât mai curând posibil. În caz contrar, funcția de protecție la descărcare va fi activată și dispozitivul va fi oprit.
2. Când ventilatorul este oprit automat din cauza bateriei slabe, nu îl porniți pentru a evita deteriorarea bateriei. Conectați dispozitivul de încărcare.
3. Produsul nu este rezistent la apă, prin urmare nu poate intra în contact cu umiditatea.
4. Produsul este potrivit pentru utilizare în mediul natural la 0-40 ° C
5. Nu dezasamblați dispozitivul și nu-l reparați singur. Doar un angajat autorizat al centrului de service poate face acest lucru.

EN Scan QR for instructions in your language **PL** Zeskanuj QR, aby uzyskać instrukcję w swoim języku **FR** Scannez le QR pour les instructions dans votre langue **DE** Scannen Sie den QR für Anweisungen in Ihrer Sprache **ES** Escanea el QR para las instrucciones en tu idioma **RO** Scanează QR pentru instrucțiuni în limba ta **HU** Olvasd be a QR-kódot az utasításokért **IT** Scansiona il QR per le istruzioni nella tua lingua **NL** Scan de QR voor instructies in uw taal **HR** Skeniraj QR za upute na svom jeziku **CZ** Naskenujte QR pro návod ve vašem jazyce **SK** Naskenujte QR pre návod vo vašom jazyku **EE** Skaneeri QR juhisteks oma keeles **RS** Skeniraj QR za uputstvo na svom jeziku **SI** Skeniraj QR za navodila v svojem jeziku **GR** Σκάνωσε το QR για οδηγίες στη γλώσσα σου **AL** Skanoni QR për udhëzime në gjuhën tuaj **SE** Skanna QR för instruktioner på ditt språk **FI** Skanna QR saadakseen ohjeet **MK** Скенирај QR за упатства на твојот јазик **LT** Nuskeniuokite QR instrukcijoms savo kalba **UA** Скануйте QR для інструкцій вашою мовою **LU** Scannen Sie den QR für Anweisungen in Ihrer Sprache **LV** Skenējiet QR instrukcijām savā valodā



PLATINET S.A. 30-798 Krakow, Sliwiaka 48, PL www.platinet.eu